EURÓPAI
BIZOTTSÁG

Brüsszel, 2025.2.10.
COM(2025) 49 final

2025/0027 (NLE)

Javaslat

A TANÁCS HATÁROZATA

az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Ukrajna közötti társulási megállapodással létrehozott, kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottságban az említett megállapodás XVII. melléklete XVII-3. függelékének (A hírközlési szolgáltatásokra alkalmazandó szabályok) módosításával kapcsolatban az Európai Unió által képviselendő álláspontról

INDOKOLÁS

1. A JAVASLAT TÁRGYA

E javaslat tárgya az Unió által a kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottságban (a továbbiakban: a kereskedelmi bizottság) az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Ukrajna közötti társulási megállapodás (a továbbiakban: a megállapodás) XVII. melléklete XVII-3. függelékének (A hírközlési szolgáltatásokra alkalmazandó szabályok) a szabályozási közelítésre irányuló módosításáról szóló határozat tervezett elfogadásával kapcsolatban képviselendő álláspont meghatározásáról szóló tanácsi határozat. A megállapodás XVII-6. függeléke szerinti rendszeres értékelések és nyomon követés, valamint a megállapodás XVII. melléklete 4. cikkének (2) bekezdése szerinti, folyamatban lévő értékelés alapján, valamint figyelembe véve Oroszország Ukrajna elleni, jelenleg folyó agressziós háborújának hatását, a javasolt módosítások célja i. a barangolásra vonatkozó uniós vívmányok hatályának tisztázása, ii. további idő biztosítása Ukrajna számára az (EU) 2018/1972 európai parlamenti és tanácsi irányelv[1] három rendelkezésének teljes körű végrehajtására, iii. az (EU) 2018/1972 irányelv Ukrajna általi végrehajtására vonatkozó új ütemterv meghatározása, iv. viszonosság alkalmazásának biztosítása bármely új uniós átlagos nagykereskedelmi barangolási díjra vagy végződtetési díjra, amelyet azt követően határoztak meg, hogy az Ukrajnába irányuló barangolás tekintetében belső piaci elbánást biztosítanak, valamint v. a szöveges eltérésekre tekintettel annak biztosítása, hogy az uniós rendeletek szövege legyen az irányadó az azokat Ukrajna jogrendjébe átültető jogi aktussal (aktusokkal) szemben.

2. A JAVASLAT HÁTTERE

2.1. A társulási megállapodás

A megállapodás célja a megerősített gazdasági és kereskedelmi kapcsolatok feltételeinek megteremtése, amelyeknek köszönhetően Ukrajna fokozatosan integrálódik az Unió belső piacába, többek között mélyreható és átfogó szabadkereskedelmi terület létrehozásával a megállapodás IV. címében (Kereskedelem és kereskedelemmel kapcsolatos ügyek) előírtak szerint, valamint Ukrajna arra irányuló erőfeszítéseinek támogatása, hogy befejezze a működő piacgazdaságra történő átállást, többek között jogszabályai uniós jogszabályokhoz való fokozatos közelítése révén. A megállapodás 2017. szeptember 1-jén hatályba lépett. Azóta Ukrajna kérte az Európai Unió barangolási ágazatához történő további integrációját, különösen azáltal, hogy az Európai Unió a barangolási szolgáltatások tekintetében belső piaci elbánást biztosít számára. A belső piaci elbánás biztosításának feltétele, hogy Ukrajna közelítse jogszabályait a barangolásra vonatkozó uniós vívmányokhoz, valamint teljeskörűen és maradéktalanul hajtsa végre azokat az ukrán jogban.

2.2. A kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottság

A megállapodás 465. cikkének (4) bekezdése szerint a megállapodás IV. címével (Kereskedelem és kereskedelemmel kapcsolatos ügyek) összefüggő valamennyi kérdéssel a kereskedelmi bizottság foglalkozik. A megállapodás XVII. melléklete 11. cikkének megfelelően az említett bizottság határozatot hozhat a XVII. melléklet módosításáról. A 465. cikk (3) bekezdése szerint ezek a határozatok kötelezőek a Felekre nézve, és azok megteszik a határozatok végrehajtásához szükséges intézkedéseket. A kereskedelmi bizottság a Felek megegyezésével fogadja el határozatait.

[1] Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1972 irányelve (2018. december 11.) az Európai Elektronikus Hírközlési Kódex létrehozásáról (HL L 321., 2018.12.17., 36. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2018/1972/oj).

2.3. A kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottság tervezett jogi aktusa

A kereskedelmi bizottságnak határozatot kell elfogadnia a szabályozások közelítéséről szóló XVII. melléklet XVII-3. függelékének (A hírközlési szolgáltatásokra alkalmazandó szabályok) módosításáról (a továbbiakban: a tervezett jogi aktus).

A tervezett jogi aktus célja a megállapodás XVII. melléklete fent említett függelékének módosítása a következők érdekében: i. a barangolásra vonatkozó uniós vívmányok hatályának tisztázása, ii. további idő biztosítása Ukrajnának az (EU) 2018/1972 irányelv három, a barangolásra vonatkozó uniós vívmányok részét képező rendelkezésének teljes körű végrehajtására, iii. az (EU) 2018/1972 irányelv Ukrajna általi végrehajtására vonatkozó új ütemterv biztosítása, iv. a viszonosság alkalmazásának biztosítása minden olyan új uniós átlagos nagykereskedelmi barangolási díj vagy végződtetési díj tekintetében, amelyet az Ukrajnába irányuló barangolásra vonatkozó belső piaci elbánás biztosításáról szóló esetleges határozatot követően állapítottak meg, valamint v. a szöveges eltérésekre tekintettel annak biztosítása, hogy az uniós rendeletek szövege legyen az irányadó az azokat Ukrajna jogrendjébe átültető jogi aktussal (aktusokkal) szemben. Ez megfelel annak a célkitűzésnek, miszerint Ukrajnának fokozatosan közelítenie kell jogszabályait az uniós vívmányokhoz a megállapodás preambulumában és a megállapodás 124. cikkében foglaltak szerint, különösen az elektronikus hírközlés területére vonatkozóan.

A tervezett jogi aktus kötelező lesz a Felekre nézve a megállapodás XVII. melléklete 11. cikkének megfelelően, amely a következőképpen rendelkezik: „Amennyiben szükségesnek ítéli, a kereskedelmi bizottság dönthet a XVII. melléklet rendelkezéseinek módosításáról”. A megállapodás 465. cikkének (3) bekezdése szerint: „A Társulási Bizottság hatáskörrel rendelkezik olyan területekkel kapcsolatos határozatok elfogadására, amelyek az e megállapodásban előírt esetekre vonatkoznak és amelyek kapcsán a Társulási Tanács hatáskört ruházott rá. Ezek a határozatok kötelezőek a Felekre nézve, és azok megteszik a határozatok végrehajtásához szükséges intézkedéseket. A Társulási Bizottság a Felek megegyezésével fogadja el határozatait.”

3. AZ UNIÓ ÁLTAL KÉPVISELENDŐ ÁLLÁSPONT

Az Unió által képviselendő álláspont az, hogy támogatni kell a tervezett jogi aktusnak a kereskedelmi bizottság általi elfogadását.

A megállapodás XVII. melléklete rendelkezik a felek közötti szabályozási közelítésről számos ágazatban, beleértve a távközlési szolgáltatásokat is. Amint a szabályozás közelítését fokozatosan kiterjesztették az uniós vívmányoknak a XVII-3. függelékben említett valamennyi elemére, úgy a belső piaci elbánásnak a megállapodás XVII. melléklete 4. cikkének (3) bekezdésével összhangban történő kölcsönös biztosítása révén megvalósulhat Ukrajnának az Unió belső piacába történő fokozatos integrációja. Ukrajna további integrációt kért a barangolás területén. A kereskedelmi formációban ülésező EU–Ukrajna Társulási Bizottság 1/2023 határozata kiegészítette a megállapodás XVII-3. függelékét a barangolásra vonatkozó releváns jogi aktusokkal. Ukrajna 2024. november 7-én értesítette az Uniót arról, hogy teljesülnek az uniós vívmányok elfogadásához és végrehajtásához szükséges feltételek, és átfogó értékelést kért. A rendszeres értékelések és nyomon követés, valamint a megállapodás XVII. melléklete 4. cikkének (2) bekezdése szerinti folyamatban lévő értékelés alapján, illetve figyelembe véve Oroszország Ukrajna elleni, jelenleg folyó agressziós háborújának hatását, helyénvaló bizonyos további különös kiigazításokat bevezetni a XVII-3. függelék A. részébe, és további időt biztosítani Ukrajnának bizonyos rendelkezések végrehajtására anélkül, hogy ez elhalasztaná a kereskedelmi bizottság azon esetleges határozatát, hogy a megállapodás XVII. melléklete 4. cikkének (3) bekezdése alapján belső piaci elbánást biztosítson a barangolás tekintetében, valamint bizonyos konkrét rendelkezések tekintetében jogbiztonságot garantálni, és új ütemtervet meghatározni az (EU) 2018/1972 irányelv végrehajtására vonatkozóan.

Mindezek alapján a barangolásra vonatkozó uniós vívmányok hatályának tisztázása érdekében módosítani kell a XVII-3. függeléket (A hírközlési szolgáltatásokra alkalmazandó szabályok). A barangolásra vonatkozó uniós vívmányokat[2] alkotó uniós jogi aktusok egyes rendelkezései nem relevánsak a belső piaci elbánásnak a barangolás tekintetében történő biztosítására vonatkozó határozat szempontjából, például azért, mert a barangoláshoz nem kapcsolódó rendelkezésekről van szó, vagy azért, mert az adott rendelkezések kizárólag az Európai Bizottság számára írnak elő kötelezettségeket. Ezért ezeket a rendelkezéseket ki kell zárni az átültetés hatálya alól, tekintettel a belső piaci elbánásnak a barangolás tekintetében történő biztosítására vonatkozó esetleges határozatra. Fontos megemlíteni, hogy a barangolási alágazaton túli általános alkalmazhatósága miatt az (EU) 2018/1972 irányelv teljes szövege továbbra is releváns az átültetés szempontjából, tekintettel a távközlési ágazatra vonatkozó belső piaci elbánásra vonatkozó esetleges határozatra.

Azon objektív okok miatt, amelyek Ukrajna azon képességét érintik, hogy rendes körülmények között jogszabályokat fogadjon el, további időt kell biztosítani Ukrajnának az (EU) 2018/1972 irányelv három, a barangolásra vonatkozó uniós vívmányok részét képező rendelkezésének teljes körű végrehajtására. Ezek az (EU) 2018/1972 irányelv 7. cikkének (2) bekezdése, 8. cikkének (1) bekezdése és 30. cikkének (6) bekezdése. E rendelkezések végrehajtásának elhalasztása nem veszélyezteti a belső piaci elbánásnak a barangolás tekintetében történő biztosítására vonatkozó esetleges határozat célkitűzéseit.

Emellett új ütemtervet kell meghatározni az (EU) 2018/1972 irányelv Ukrajna általi végrehajtására vonatkozóan, mivel az előző ütemterv 2024. december 31-én hatályát vesztette.

Ezen túlmenően biztosítani kell a viszonosság alkalmazását minden olyan új uniós átlagos nagykereskedelmi barangolási díj vagy végződtetési díj esetében, amelyet az Ukrajnába irányuló barangolásra vonatkozó belső piaci elbánás biztosításáról szóló esetleges határozatot követően állapítottak meg. Ennek célja, hogy egyenlő versenyfeltételeket biztosítson az uniós és az ukrajnai székhelyű, szabályozott nemzetközi barangolási szolgáltatásokat nyújtó vállalkozások számára.

Végezetül az Ukrajna által a XVII-3. függelék A. része szerinti uniós rendeletek átültetése és végrehajtása során alkalmazott megközelítés bizonyos szöveges eltérésekhez vezetett az uniós rendeletek és az azokat átültető jogi aktusok között. Ezért biztosítani kell, hogy az uniós rendeletek szövege legyen az irányadó az azokat Ukrajna jogrendjébe átültető jogi aktussal (aktusokkal) szemben.

Ez a határozat – a fent említett társulási megállapodás rendelkezései alapján – az Unió közös kereskedelempolitikáját hajtja végre egy, a keleti partnerséghez tartozó ország és tagjelölt ország viszonylatában. Összhangban áll azzal a célkitűzéssel, hogy Ukrajna fokozatosan közelítse jogszabályait az uniós vívmányokhoz, amint azt a megállapodás preambuluma rögzíti.

---

[2] (EU) 2018/1972 irányelv, az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2022/612 rendelete (2022. április 6.) az Unión belüli nyilvános mobilhírközlő hálózatok közötti barangolásról (roaming) (HL L 115., 2022.4.13., 1. o., ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2022/612/oj), az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1971 rendelete (2018. december 11.) az Európai Elektronikus Hírközlési Szabályozók Testületének (BEREC) és a BEREC Működését Segítő Ügynökségnek (BEREC Hivatal) a létrehozásáról, az (EU) 2015/2120 rendelet módosításáról, valamint az 1211/2009/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 321., 2018.12.17., 1. o., ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2018/1971/oj), a Bizottság (EU) 2016/2286 végrehajtási rendelete (2016. december 15.) a méltányos használatra vonatkozó feltételek alkalmazására és a kiskereskedelmi barangolási többletdíjak eltörlése fenntarthatóságának értékelési módszertanára, valamint a barangolásszolgáltatók által az értékelés céljából benyújtandó kérelemre vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 344., 2016.12.17., 46. o., ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg_impl/2016/2286/oj), a Bizottság (EU) 2021/654 felhatalmazáson alapuló rendelete (2020. december 18.) az (EU) 2018/1972 európai parlamenti és tanácsi irányelvnek az Unió egészében egységes maximális mobil hívásvégződtetési díj és az Unió egészében egységes maximális vezetékes hívásvégződtetési díj meghatározásával történő kiegészítéséről (HL L 137., 2021.4.22., 1. o., ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg_del/2021/654/oj).

4. JOGALAP

4.1. Eljárási jogalap

4.1.1. Általános elvek

Az Európai Unió működéséről szóló szerződés (a továbbiakban: EUMSZ) 218. cikkének (9) bekezdése határozatok elfogadásáról rendelkezik „a megállapodásokkal létrehozott szervekben az Unió által képviselendő álláspontok kialakítására vonatkozóan, amennyiben az ilyen szervnek joghatással bíró jogi aktust kell elfogadnia, kivéve a megállapodás intézményi kereteit kiegészítő vagy módosító jogi aktusokat”.

A „joghatással bíró jogi aktus” fogalmába beletartoznak a nemzetközi jognak a kérdéses szervet szabályozó szabályai szerint joghatással bíró jogi aktusok. Ezenfelül a fogalom magában foglalja azokat az eszközöket is, melyek a nemzetközi jog szerint nem bírnak kötelező erővel, de „meghatározó módon befolyásolják az uniós jogalkotó által [...] elfogadott szabályozás tartalmát”[3].

4.1.2. A jelen esetre történő alkalmazás

A kereskedelmi bizottság a társulási megállapodás által létrehozott testület. A kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottság által elfogadott határozat joghatással bíró jogi aktus. A megállapodás 465. cikke (3) bekezdésének megfelelően a tervezett jogi aktus a nemzetközi jog szerint kötelező érvényű lesz. A tervezett jogi aktus nem egészíti ki és nem is módosítja a megállapodás intézményi keretét. A javasolt határozat eljárási jogalapja ezért az EUMSZ 218. cikkének (9) bekezdése.

4.2. Anyagi jogalap

4.2.1. Általános elvek

Az EUMSZ 218. cikkének (9) bekezdése szerinti határozat anyagi jogalapja elsősorban azon tervezett jogi aktus célkitűzésétől és tartalmától függ, amellyel kapcsolatban az Unió által képviselendő álláspont meghatározásra kerül. Amennyiben a tervezett jogi aktus kettős célkitűzést követ, vagy két összetevőből áll, és ezek egyike elsődlegesként vagy döntő jellegűként azonosítható, míg a másik pusztán járulékos jellegű, az EUMSZ 218. cikkének (9) bekezdése szerinti határozatot egyetlen jogalapra, azaz az elsődleges, illetve döntő jellegű célkitűzés vagy összetevő által megkövetelt jogalapra kell alapítani.

4.2.2. A jelen esetre történő alkalmazás

Az Unió közös kereskedelempolitikájának jogalapja az EUMSZ 207. cikke. Különösen az EUMSZ 207. cikke (4) bekezdésének első albekezdése a harmadik országok tekintetében jogalapot biztosít a szolgáltatások kereskedelme tekintetében, a szállítási szolgáltatások kivételével, beleértve az ilyen szolgáltatások nyújtására vonatkozó szabályozási keretfeltételekre vonatkozó rendelkezéseket is.

A tervezett jogi aktus elsődleges célkitűzése és tartalma az Unió közös kereskedelempolitikájával kapcsolatos, mivel a jogi aktus a hírközlési szolgáltatások Ukrajnával folytatott kereskedelmére vonatkozik. Ezért a javasolt határozat anyagi jogalapja az EUMSZ 207. cikke.

4.3. Következtetés

A javasolt tanácsi határozat jogalapja ezért az EUMSZ 207. cikke, összefüggésben az EUMSZ 218. cikkének (9) bekezdésével.

5. A TERVEZETT JOGI AKTUS KIHIRDETÉSE

Mivel a Társulási Bizottság határozata módosítja a megállapodást, a határozatot annak elfogadása után az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* ki kell hirdetni.

---

[3] A Bíróság 2014. október 7-i ítélete, Németország kontra Tanács, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, 61–64. pont.

2025/0027 (NLE)

Javaslat

A TANÁCS HATÁROZATA

az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Ukrajna közötti társulási megállapodással létrehozott, kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottságban az említett megállapodás XVII. melléklete XVII-3. függelékének (A hírközlési szolgáltatásokra alkalmazandó szabályok) módosításával kapcsolatban az Európai Unió által képviselendő álláspontról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 207. cikke (4) bekezdésének első albekezdésére, összefüggésben annak 218. cikke (9) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

(1) Az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Ukrajna közötti társulási megállapodás[1] (a továbbiakban: a megállapodás) 2017. szeptember 1-jén hatályba lépett.

(2) A megállapodás XVII. mellékletének 11. cikke értelmében a kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottság módosíthatja az említett megállapodás XVII. mellékletét.

(3) A kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottságnak 2025 folyamán el kell fogadnia a XVII-3. függelék (A hírközlési szolgáltatásokra alkalmazandó szabályok) módosításáról szóló tervezett jogi aktust.

(4) A megállapodás preambulumában foglaltak szerint és a megállapodás 124. cikkével összhangban a megállapodásban részes Felek elismerik annak fontosságát, hogy Ukrajna közelítse meglévő jogszabályait az Európai Unió jogszabályaihoz, ami azt jelenti, hogy Ukrajnának biztosítania kell, hogy a meglévő és jövőbeli jogszabályai fokozatosan összeegyeztethetők legyenek az uniós vívmányokkal.

(5) Ukrajna kérte az Európai Unió barangolási ágazatához történő további integrációját, különösen azáltal, hogy az Európai Unió a barangolási szolgáltatások tekintetében belső piaci elbánást biztosít számára.

(6) Ezért a megállapodás XVII. melléklete XVII-3. függelékének (A hírközlési szolgáltatásokra alkalmazandó szabályok) A. részét az új körülményekhez való alkalmazkodás és a jogbiztonság biztosítása érdekében módosítani kell.

(7) A barangolásra vonatkozó uniós vívmányok hatályával kapcsolatos jogbiztonság biztosítása érdekében meg kell határozni, hogy mely rendelkezések relevánsak e célból. Tekintettel azokra a sajátos nehézségekre, amelyekkel Ukrajna az orosz agressziós háború következtében szembesül, adott esetben további időt kell biztosítani az ország a barangolásra vonatkozó uniós vívmányok teljes körű végrehajtására. Mivel az (EU)

[1] HL L 161., 2014.5.29., 3. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2014/295/oj.

2018/1972 európai parlamenti és tanácsi irányelv[2] végrehajtásának ütemterve hatályát vesztette, Ukrajna számára e tekintetben új ütemtervet kell biztosítani. Annak érdekében, hogy minden új uniós átlagos nagykereskedelmi barangolási díj vagy végződtetési díj esetében biztosított legyen a viszonosság alkalmazása, különös szabályokat kell megállapítani. A meglévő szöveges eltérésekre tekintettel biztosítani kell, hogy az uniós rendeletek szövege legyen az irányadó az azokat Ukrajna jogrendjébe átültető jogi aktussal (aktusokkal) szemben.

(8) Helyénvaló ezért meghatározni az Unió által a kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottságban képviselendő álláspontot, mivel a megállapodás XVII. melléklete XVII-3. függelékét (A hírközlési szolgáltatásokra alkalmazandó szabályok) módosító tervezett jogi aktus kötelező érvényű lesz az Unióra nézve,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Ukrajna közötti társulási megállapodással létrehozott, kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottságban az említett megállapodás XVII. melléklete XVII-3. függeléke A. részének (A hírközlési szolgáltatásokra alkalmazandó szabályok) módosításával kapcsolatban az Európai Unió által 2025 folyamán képviselendő álláspont az említett bizottságnak az e határozathoz csatolt határozattervezetén alapul.

2. cikk

Ennek a határozatnak a Bizottság a címzettje.

Kelt Brüsszelben, -án/-én.

a Tanács részéről
az elnök

[2] Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1972 irányelve (2018. december 11.) az Európai Elektronikus Hírközlési Kódex létrehozásáról (HL L 321., 2018.12.17., 36. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2018/1972/oj).

PÉNZÜGYI ÉS DIGITÁLIS KIMUTATÁS

1. A JAVASLAT/KEZDEMÉNYEZÉS FŐBB ADATAI

1.1. A javaslat/kezdeményezés címe

Tanácsi határozat az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Ukrajna közötti társulási megállapodással létrehozott, kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottságban (a továbbiakban: a kereskedelmi bizottság) az említett megállapodás XVII. melléklete XVII-3. függelékének (A hírközlési szolgáltatásokra alkalmazandó szabályok) módosításával kapcsolatban az Európai Unió által képviselendő álláspontról.

1.2. Az érintett szakpolitikai terület(ek)

Közös kereskedelempolitika; távközlési szolgáltatások

1.3. Célkitűzés(ek)

1.3.1. Általános célkitűzés(ek)

– A mélyreható és átfogó szabadkereskedelmi térségnek az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről Ukrajna közötti, csatolt társulási megállapodás (a továbbiakban: megállapodás) keretében történő végrehajtása

– Ukrajna szabályozásának fokozatos közelítése az uniós vívmányokhoz

1.3.2. Konkrét célkitűzés(ek)

…. konkrét célkitűzés

– A mélyreható és átfogó szabadkereskedelmi megállapodás értelmében és figyelembe véve Oroszország agressziós háborújának Ukrajna azon képességére gyakorolt hatását, hogy jogszabályokat fogadjon el, a kezdeményezésnek adott esetben további időt kell biztosítania Ukrajnának a barangolásra vonatkozó uniós vívmányok teljes körű végrehajtására.

– Ezenfelül egyes meglévő szöveges eltérésekre tekintettel biztosítani kell, hogy az uniós rendeletek szövege legyen az irányadó az azokat Ukrajna jogrendjébe átültető jogi aktussal (aktusokkal) szemben.

1.3.3. Várható eredmény(ek) és hatás(ok)

Tüntesse fel, milyen hatásokat gyakorolhat a javaslat/kezdeményezés a kedvezményezettekre/célcsoportokra.

Ukrajna jogszabályainak közelítése a barangolás területén.

Ukrajnának a belföldi díjszabás szerinti barangolás területébe való integrációjának előkészítése.

1.3.4. Teljesítménymutatók

Határozza meg az előrehaladás és az eredmények nyomon követésére szolgáló mutatókat.

A módosított XVII-3. függelék meghatározza az Ukrajna uniós jogszabályokhoz való közelítésének befejezésére vonatkozó ütemtervet minden felsorolt jogalkotási aktus esetében, amely mutatóként szolgál az előrehaladás nyomon követéséhez a megállapodással összhangban.

1.4. A javaslat/kezdeményezés tárgya:

☐ új intézkedés

☐ kísérleti projektet / előkészítő intézkedést követő új intézkedés[6]

☒ meglévő intézkedés meghosszabbítása

☐ egy vagy több intézkedés összevonása vagy átalakítása egy másik/új intézkedéssé

1.5. A javaslat/kezdeményezés indoklása

1.5.1. Rövid vagy hosszú távon kielégítendő szükséglet(ek) a kezdeményezés végrehajtásának részletes ütemtervével

A jogi aktus adott esetben és a társulási megállapodás XVII-3. függelékének javasolt módosításában foglaltak szerint további időt biztosít Ukrajnának a barangolásra vonatkozó uniós vívmányok teljes körű végrehajtására.

1.5.2. Az uniós részvételből származó hozzáadott érték (adódhat többek között a koordinációból eredő előnyökből, a jogbiztonságból, a fokozott hatékonyságból vagy a kiegészítő jellegből). E szakaszban „az uniós részvételből származó hozzáadott érték" azt az uniós fellépésből adódó értéket jelenti, amely többletként jelentkezik ahhoz az értékhez képest, amely a tagállamok egyedüli fellépése esetén jött volna létre.

Az uniós szintű fellépés indokai (előzetes)
– A közös kereskedelempolitika végrehajtása
A várható uniós hozzáadott érték (utólagos)
– A közös kereskedelempolitika végrehajtása

1.5.3. Hasonló korábbi tapasztalatok tanulsága

1.5.4. A többéves pénzügyi kerettel való összeegyeztethetőség és lehetséges szinergiák egyéb megfelelő eszközökkel

A javasolt jogi aktus nincs hatással a többéves pénzügyi keretre és az uniós költségvetésre.

1.5.5. A rendelkezésre álló különböző finanszírozási lehetőségek értékelése, ideértve az átcsoportosítási lehetőségeket is

[6] A költségvetési rendelet 58. cikke (2) bekezdésének a) vagy b) pontja szerint.

1.6. A javaslat/kezdeményezés és az abból származó pénzügyi hatás időtartama

☐ **határozott időtartam**

– ☐ időtartam: ÉÉÉÉ [HH/NN]-tól/-től ÉÉÉÉ [HH/NN]-ig

– ☐ pénzügyi hatás: ÉÉÉÉ-tól/-től ÉÉÉÉ-ig a kötelezettségvállalási előirányzatok esetében és ÉÉÉÉ-tól/-től ÉÉÉÉ-ig a kifizetési előirányzatok esetében

☐ **határozatlan időtartam**

– beindítási időszak: ÉÉÉÉ-tól/-től ÉÉÉÉ-ig

– azt követően: rendes ütemű végrehajtás

1.7. Tervezett költségvetés-végrehajtási módszer(ek)[7]

☐ **Közvetlen irányítás** a Bizottság által

– ☐ a Bizottság szervezeti egységein keresztül, ideértve az uniós küldöttségek személyzetét

– ☐ végrehajtó ügynökségen keresztül

☐ **Megosztott irányítás** a tagállamokkal

☐ **Közvetett irányítás** a költségvetés végrehajtásával kapcsolatos feladatoknak a következőkre történő átruházásával:

– ☐ harmadik országok vagy az általuk kijelölt szervek

– ☐ nemzetközi szervezetek és ügynökségeik (nevezze meg)

– ☐ az Európai Beruházási Bank és az Európai Beruházási Alap

– ☐ a költségvetési rendelet 70. és 71. cikkében említett szervek

– ☐ közjogi szervek

– ☐ magánjog alapján működő, közfeladatot ellátó szervek, amennyiben megfelelő pénzügyi garanciákkal rendelkeznek

– ☐ valamely tagállam magánjoga alapján működő, köz- és magánszféra közötti partnerség végrehajtásával megbízott és megfelelő pénzügyi garanciákkal rendelkező szervek

– ☐ az Európai Unióról szóló szerződés V. címének értelmében a közös kül- és biztonságpolitika terén konkrét fellépések végrehajtásával megbízott, és a vonatkozó alap-jogiaktusban ekként megjelölt szervek vagy személyek

– ☐ valamely tagállamban létrehozott, valamely tagállam magánjoga vagy uniós jog alapján működő szervek, amelyek az ágazatspecifikus szabályokkal összhangban megbízást kaphatnak uniós források vagy költségvetési garanciák végrehajtására, amennyiben e szervek közjogi szervek vagy közfeladatot ellátó magánjogi intézmények ellenőrzése alá tartoznak, és az ellenőrző szerv által vállalt egyetemleges felelősség formáját öltő vagy azzal egyenértékű pénzügyi garanciával rendelkeznek, amely pénzügyi garancia minden intézkedés esetében az uniós támogatás maximális összegére korlátozódhat.

[7] Az egyes költségvetés-végrehajtási módszerek ismertetése, valamint a költségvetési rendeletre való megfelelő hivatkozások megtalálhatók a BUDGpedia oldalon: https://myintracomm.ec.europa.eu/corp/budget/financial-rules/budget-implementation/Pages/implementation-methods.aspx.

2. IRÁNYÍTÁSI INTÉZKEDÉSEK

2.1. A nyomon követésre és a jelentéstételre vonatkozó rendelkezések

2.2. Irányítási és kontrollrendszer(ek)

2.2.1. A költségvetés-végrehajtási módszer(ek)nek, a finanszírozás-végrehajtási mechanizmus(ok)nak, a kifizetési feltételeknek és a javasolt kontrollstratégiának az indokolása

2.2.2. Az azonosított kockázatokkal és a csökkentésükre létrehozott belső kontrollrendszerekkel kapcsolatos információk

2.2.3. A kontrollok költséghatékonyságának becslése (a kontroll költségeinek és az érintett forrásoknak az aránya) és indokolása, valamint a hibakockázat várható szintjeinek értékelése (kifizetéskor és záráskor)

2.3. A csalások és a szabálytalanságok megelőzésére irányuló intézkedések

3. A JAVASLAT/KEZDEMÉNYEZÉS BECSÜLT PÉNZÜGYI HATÁSA

A kezdeményezés nincs hatással az uniós költségvetésre.

3.1. A többéves pénzügyi keret érintett fejezete(i) és a költségvetés érintett kiadási sora(i)

- Meglévő költségvetési sorok

A többéves pénzügyi keret fejezetei, azon belül pedig a költségvetési sorok sorrendjében.

A többéves pénzügyi keret fejezete	Költségvetési sor	Kiadás típusa	Hozzájárulás			
	Szám	diff./nem diff.[8]	EFTA-országoktól[9]	tagjelölt országoktól és potenciális tagjelöltektől[10]	más harmadik országoktól	egyéb címzett bevétel
	[XX.YY.YY.YY]	diff./nem diff.	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM
	[XX.YY.YY.YY]	diff./nem diff.	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM
	[XX.YY.YY.YY]	diff./nem diff.	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM

- Létrehozandó új költségvetési sorok

A többéves pénzügyi keret fejezetei, azon belül pedig a költségvetési sorok sorrendjében.

A többéves pénzügyi keret fejezete	Költségvetési sor	Kiadás típusa	Hozzájárulás			
	Szám	diff./nem diff.	EFTA-országoktól	tagjelölt országoktól és potenciális tagjelöltektől	más harmadik országoktól	egyéb címzett bevétel
	[XX.YY.YY.YY]	diff./nem diff.	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM
	[XX.YY.YY.YY]	diff./nem diff.	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM
	[XX.YY.YY.YY]	diff./nem diff.	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM	IGEN/ NEM

8 diff. = differenciált előirányzatok / nem diff. = nem differenciált előirányzatok.

9 EFTA: Európai Szabadkereskedelmi Társulás.

10 Tagjelölt országok és adott esetben a nyugat-balkáni potenciális tagjelöltek.

3.2. A javaslatnak az előirányzatokra gyakorolt becsült pénzügyi hatása

3.2.1. Az operatív előirányzatokra gyakorolt becsült hatás összefoglalása

– ☐ A javaslat/kezdeményezés nem vonja maga után operatív előirányzatok felhasználását

– ☐ A javaslat/kezdeményezés az alábbi operatív előirányzatok felhasználását vonja maga után:

3.2.1.1. A megszavazott költségvetésből származó előirányzatok

millió EUR (három tizedesjegyig)

A többéves pénzügyi keret fejezete	Szám	

Főigazgatóság: <…….>			Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN**
Operatív előirányzatok							
Költségvetési sor	Kötelezettségvállalási előirányzatok	(1a)					**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	(2a)					**0,000**
Költségvetési sor	Kötelezettségvállalási előirányzatok	(1b)					**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	(2b)					**0,000**
Meghatározott egyedi programok keretéből finanszírozott igazgatási jellegű előirányzatok[11]							
Költségvetési sor		(3)					**0,000**
A[z] <…> Főigazgatósághoz tartozó előirányzatok ÖSSZESEN	Kötelezettségvállalási előirányzatok	=(1a)+(1b)+(3)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	=(2a)+(2b)+(3)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

	Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi**

[11] Technikai és/vagy igazgatási segítségnyújtás, valamint uniós programok és/vagy intézkedések végrehajtásához biztosított támogatási kiadások (korábban: BA-tételek), közvetett kutatás, közvetlen kutatás.

							keretből ÖSSZESEN
Operatív előirányzatok ÖSSZESEN	Kötelezettségvállalási előirányzatok	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Meghatározott egyedi programok keretéből finanszírozott igazgatási jellegű előirányzatok ÖSSZESEN		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
A többéves pénzügyi keret <….> FEJEZETÉHEZ tartozó előirányzatok ÖSSZESEN	Kötelezettségvállalási előirányzatok	=(4)+(6)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	=(5)+(6)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN**
• Operatív előirányzatok ÖSSZESEN (összes operatív fejezet)	Kötelezettségvállalási előirányzatok	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Meghatározott egyedi programok keretéből finanszírozott igazgatási jellegű előirányzatok ÖSSZESEN (összes operatív fejezet)		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
A többéves pénzügyi keret 1–6. fejezetéhez tartozó előirányzatok ÖSSZESEN (referenciaösszeg)	Kötelezettségvállalási előirányzatok	=(4)+(6)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	=(5)+(6)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

A többéves pénzügyi keret fejezete	7	„Igazgatási kiadások”[12]

Főigazgatóság: <…….>		Év 2024	Év 2025	Év 2026	Év 2027	A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN
• Humánerőforrás		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Egyéb igazgatási kiadások		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
<…> **Főigazgatóság ÖSSZESEN**	Előirányzatok	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Főigazgatóság: <…….>		Év 2024	Év 2025	Év 2026	Év 2027	A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN
• Humánerőforrás		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Egyéb igazgatási kiadások		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
<…> **Főigazgatóság ÖSSZESEN**	Előirányzatok	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

A többéves pénzügyi keret 7. FEJEZETÉHEZ tartozó előirányzatok ÖSSZESEN	(Összes kötelezettségvállalási előirányzat = Összes kifizetési előirányzat)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

millió EUR (három tizedesjegyig)

	Év 2024	Év 2025	Év 2026	Év 2027	A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN

[12] A szükséges előirányzatokat a megfelelő BUDGpedia weboldalon elérhető éves átlagos költségadatok alapján kell meghatározni.

A többéves pénzügyi keret 1–7. fejezetéhez tartozó előirányzatok	Kötelezettségvállalási előirányzatok	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
ÖSSZESEN	Kifizetési előirányzatok	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.1.2. Külső címzett bevételekből származó előirányzatok

millió EUR (három tizedesjegyig)

A többéves pénzügyi keret fejezete	Szám	

Főigazgatóság: <…….>			Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN**
Operatív előirányzatok							
Költségvetési sor	Kötelezettségvállalási előirányzatok	(1a)					**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	(2a)					**0,000**
Költségvetési sor	Kötelezettségvállalási előirányzatok	(1b)					**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	(2b)					**0,000**
Meghatározott egyedi programok keretéből finanszírozott igazgatási jellegű előirányzatok[13]							
Költségvetési sor		(3)					**0,000**
A[z] <…> Főigazgatósághoz tartozó előirányzatok ÖSSZESEN	Kötelezettségvállalási előirányzatok	=(1a)+(1b)+(3)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	=(2a)+(2b)+(3)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

	Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN**

[13] Technikai és/vagy igazgatási segítségnyújtás, valamint uniós programok és/vagy intézkedések végrehajtásához biztosított támogatási kiadások (korábban: BA-tételek), közvetett kutatás, közvetlen kutatás.

Operatív előirányzatok ÖSSZESEN	Kötelezettségvállalási előirányzatok	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Meghatározott egyedi programok keretéből finanszírozott igazgatási jellegű előirányzatok ÖSSZESEN		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
A többéves pénzügyi keret <….> FEJEZETÉHEZ tartozó előirányzatok ÖSSZESEN	Kötelezettségvállalási előirányzatok	=(4)+(6)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	=(5)+(6)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN**
Operatív előirányzatok ÖSSZESEN	Kötelezettségvállalási előirányzatok	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Meghatározott egyedi programok keretéből finanszírozott igazgatási jellegű előirányzatok ÖSSZESEN		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
A többéves pénzügyi keret <….> FEJEZETÉHEZ tartozó előirányzatok ÖSSZESEN	Kötelezettségvállalási előirányzatok	=(4)+(6)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	=(5)+(6)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN**
• Operatív előirányzatok ÖSSZESEN (összes operatív fejezet)	Kötelezettségvállalási előirányzatok	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Kifizetési	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**

	előirányzatok						
• Meghatározott egyedi programok keretéből finanszírozott igazgatási jellegű előirányzatok ÖSSZESEN (összes operatív fejezet)		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
A többéves pénzügyi keret 1–6. fejezetéhez tartozó előirányzatok ÖSSZESEN (referenciaösszeg)	Kötelezettségvállalási előirányzatok	=(4)+(6)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Kifizetési előirányzatok	=(5)+(6)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

A többéves pénzügyi keret fejezete	**7**	„Igazgatási kiadások”[14]

millió EUR (három tizedesjegyig)

Főigazgatóság: <…….>		Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN**
• Humánerőforrás		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Egyéb igazgatási kiadások		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
<…> **Főigazgatóság ÖSSZESEN**	Előirányzatok	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Főigazgatóság: <…….>	Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN**
• Humánerőforrás	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**

[14] A szükséges előirányzatokat a megfelelő BUDGpedia weboldalon elérhető éves átlagos költségadatok alapján kell meghatározni.

• Egyéb igazgatási kiadások		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
<…> **Főigazgatóság ÖSSZESEN**	Előirányzatok	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

A többéves pénzügyi keret 7. FEJEZETÉHEZ tartozó előirányzatok ÖSSZESEN	(Összes kötelezettségvállalási előirányzat = Összes kifizetési előirányzat)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

millió EUR (három tizedesjegyig)

		Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN**
A többéves pénzügyi keret 1–7. fejezetéhez tartozó előirányzatok	Kötelezettségvállalási előirányzatok	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
ÖSSZESEN	Kifizetési előirányzatok	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.2. Az operatív előirányzatokból finanszírozott becsült kimenet (decentralizált ügynökségek esetében nem kell kitölteni)

Kötelezettségvállalási előirányzatok, millió EUR (három tizedesjegyig)

Tüntesse fel a célkitűzéseket és a kimeneteket ⇩			**2024**. év		**2025**. év		**2026**. év		**2027**. év		A táblázat a hatás időtartamának megfelelően (vö. 1.6. szakasz) további évekkel bővíthető.						**ÖSSZESEN**	
	KIMENETEK																	
	Típus[15]	Átlagos költség	Szám	Költség	Szám	Költség	Szám	Költség	Szám	Költség	Szám	Költség	Szám	Költség	Szám	Költség	Összes ített szám	Összköltség
1. KONKRÉT CÉLKITŰZÉS[16]…																		

15 A kimenetek a nyújtandó termékek és szolgáltatások (pl. finanszírozott diákcserék száma, épített utak hossza kilométerben stb.).

16 Az 1.3.2. szakaszban leírtak szerint. „Konkrét célkitűzés(ek)”

- Kimenet																		
- Kimenet																		
- Kimenet																		
1. konkrét célkitűzés részösszege																		
2. KONKRÉT CÉLKITŰZÉS …																		
- Kimenet																		
2. konkrét célkitűzés részösszege																		
ÖSSZESEN																		

3.2.3. Az igazgatási előirányzatokra gyakorolt becsült hatás összefoglalása

– ☐ A javaslat/kezdeményezés nem vonja maga után igazgatási jellegű előirányzatok felhasználását.

– ☐ A javaslat/kezdeményezés az alábbi igazgatási jellegű előirányzatok felhasználását vonja maga után:

3.2.3.1. A megszavazott költségvetésből származó előirányzatok

MEGSZAVAZOTT ELŐIRÁNYZATOK	Év 2024	Év 2025	Év 2026	Év 2027	2021–2027 ÖSSZESEN
7. FEJEZET					
Humánerőforrás	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Egyéb igazgatási kiadások	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
7. FEJEZETI részösszeg	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
7. FEJEZETEN kívül					
Humánerőforrás	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Egyéb igazgatási jellegű kiadások	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
7. FEJEZETEN kívüli részösszeg	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
ÖSSZESEN	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.3.2. Külső címzett bevételekből származó előirányzatok

KÜLSŐ CÍMZETT BEVÉTELEK	Év 2024	Év 2025	Év 2026	Év 2027	2021–2027 ÖSSZESEN
7. FEJEZET					
Humánerőforrás	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Egyéb igazgatási kiadások	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
7. FEJEZETI részösszeg	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
7. FEJEZETEN kívül					
Humánerőforrás	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Egyéb igazgatási jellegű kiadások	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
7. FEJEZETEN kívüli részösszeg	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
ÖSSZESEN	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.3.3. Előirányzatok összesen

MEGSZAVAZOTT ELŐIRÁNYZATOK + KÜLSŐ CÍMZETT BEVÉTELEK ÖSSZESEN	Év 2024	Év 2025	Év 2026	Év 2027	2021–2027 ÖSSZESEN
7. FEJEZET					
Humánerőforrás	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Egyéb igazgatási kiadások	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
7. FEJEZETI részösszeg	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
7. FEJEZETEN kívül					
Humánerőforrás	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**

Egyéb igazgatási jellegű kiadások	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
7. FEJEZETEN kívüli részösszeg	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
ÖSSZESEN	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

A humánerőforrással és más igazgatási jellegű kiadásokkal kapcsolatos előirányzat-igényeket az adott főigazgatóság rendelkezésére álló, az intézkedés irányításához rendelt előirányzatokkal és/vagy az adott főigazgatóságon belüli átcsoportosítással kell teljesíteni. A források adott esetben a költségvetési korlátok betartása mellett kiegészíthetők az éves elosztási eljárás keretében az irányító főigazgatósághoz rendelt további allokációkkal.

3.2.4. Becsült humánerőforrás-szükségletek

– ☐ A javaslat/kezdeményezés nem igényel humánerőforrást.

– ☐ A javaslat/kezdeményezés az alábbi humánerőforrás-igénnyel jár:

3.2.4.1. A megszavazott költségvetésből finanszírozott

A becsléseket teljes munkaidős egyenértékben (FTE) kell kifejezni[17]

MEGSZAVAZOTT ELŐIRÁNYZATOK		Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**
• A létszámtervben szereplő álláshelyek (tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak)					
20 01 02 01 (a központokban és a bizottsági képviseleteken)		0	0	0	0
20 01 02 03 (az Unió küldöttségeinél)		0	0	0	0
01 01 01 01 (közvetett kutatás)		0	0	0	0
01 01 01 11 (közvetlen kutatás)		0	0	0	0
Egyéb költségvetési sorok (kérjük megnevezni)		0	0	0	0
• Külső munkatársak (teljes munkaidős egyenértékben)					
20 02 01 (CA, SNE a teljes keretből)		0	0	0	0
20 02 03 (CA, LA, SNE és JPD az Unió küldöttségeinél)		0	0	0	0
Igazgatási támogatási sor [XX.01.YY.YY]	- a központokban	0	0	0	0
	- az Unió küldöttségeinél	0	0	0	0
01 01 01 02 (CA, SNE – közvetett kutatás)		0	0	0	0
01 01 01 12 (CA, SNE – közvetlen kutatás)		0	0	0	0
Egyéb költségvetési sorok a 7. fejezetben (kérjük megnevezni)		0	0	0	0
Egyéb költségvetési sorok a 7. fejezeten kívül (kérjük megnevezni)		0	0	0	0
ÖSSZESEN		**0**	**0**	**0**	**0**

3.2.4.2. Külső címzett bevételekből finanszírozott

KÜLSŐ CÍMZETT BEVÉTELEK	Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**
• A létszámtervben szereplő álláshelyek (tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak)				
20 01 02 01 (a központokban és a bizottsági képviseleteken)	0	0	0	0
20 01 02 03 (az Unió küldöttségeinél)	0	0	0	0

[17] Kérjük, a táblázat alatt jelezze, hogy a teljes munkaidős egyenértékben megadott humánerőforrás-szükségletből hány teljes munkaidős egyenérték van már most a tevékenység irányításához rendelve és/vagy hány csoportosítható át az Ön főigazgatóságán belül, valamint adja meg a nettó humánerőforrás-igényt.

01 01 01 01 (közvetett kutatás)		0	0	0	0
01 01 01 11 (közvetlen kutatás)		0	0	0	0
Egyéb költségvetési sorok (kérjük megnevezni)		0	0	0	0
• Külső munkatársak (teljes munkaidős egyenértékben)					
20 02 01 (CA, SNE a teljes keretből)		0	0	0	0
20 02 03 (CA, LA, SNE és JPD az Unió küldöttségeinél)		0	0	0	0
Igazgatási támogatási sor [XX.01.YY.YY]	- a központokban	0	0	0	0
	- az Unió küldöttségeinél	0	0	0	0
01 01 01 02 (CA, SNE – közvetett kutatás)		0	0	0	0
01 01 01 12 (CA, SNE – közvetlen kutatás)		0	0	0	0
Egyéb költségvetési sorok a 7. fejezetben (kérjük megnevezni)		0	0	0	0
Egyéb költségvetési sorok a 7. fejezeten kívül (kérjük megnevezni)		0	0	0	0
ÖSSZESEN		**0**	**0**	**0**	**0**

3.2.4.3. Becsült humánerőforrás-szükségletek összesen

MEGSZAVAZOTT ELŐIRÁNYZATOK + KÜLSŐ CÍMZETT BEVÉTELEK ÖSSZESEN		Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**
• A létszámtervben szereplő álláshelyek (tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak)					
20 01 02 01 (a központokban és a bizottsági képviseleteken)		0	0	0	0
20 01 02 03 (az Unió küldöttségeinél)		0	0	0	0
01 01 01 01 (közvetett kutatás)		0	0	0	0
01 01 01 11 (közvetlen kutatás)		0	0	0	0
Egyéb költségvetési sorok (kérjük megnevezni)		0	0	0	0
• Külső munkatársak (teljes munkaidős egyenértékben)					
20 02 01 (CA, SNE a teljes keretből)		0	0	0	0
20 02 03 (CA, LA, SNE és JPD az Unió küldöttségeinél)		0	0	0	0
Igazgatási támogatási sor [XX.01.YY.YY]	- a központokban	0	0	0	0
	- az Unió küldöttségeinél	0	0	0	0
01 01 01 02 (CA, SNE – közvetett kutatás)		0	0	0	0
01 01 01 12 (CA, SNE – közvetlen kutatás)		0	0	0	0
Egyéb költségvetési sorok a 7. fejezetben (kérjük megnevezni)		0	0	0	0
Egyéb költségvetési sorok a 7. fejezeten kívül (kérjük megnevezni)		0	0	0	0
ÖSSZESEN		**0**	**0**	**0**	**0**

A javaslat végrehajtásához szükséges személyzet (teljes munkaidős egyenértékben):

	A Bizottság szolgálatainál jelenleg rendelkezésre álló személyzetből fedezendő	**Kivételes esetben további személyzet***		
		A 7. fejezetből vagy a kutatási keretből finanszírozandó	**A BA sorból finanszírozandó**	**Díjakból finanszírozandó**

Létszámtervi álláshelyek			N/A	
Külső munkatársak (CA, SNE, INT)				

A következők által elvégzendő feladatok leírása:

Tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak	
Külső munkatársak	

3.2.5. A digitális technológiával kapcsolatos beruházásokra gyakorolt becsült hatás áttekintése

Kötelező: a javaslat/kezdeményezés által érintett, digitális technológiával kapcsolatos beruházásokra vonatkozó legjobb becslést fel kell tüntetni az alábbi táblázatban.

Kivételes esetben a 7. fejezethez tartozó előirányzatokat – amennyiben azokra a javaslat/kezdeményezés végrehajtásához szükség van –, a kijelölt sorban kell feltüntetni.

Az 1–6. fejezethez tartozó előirányzatokat „operatív programokkal kapcsolatos szakpolitikai informatikai kiadások”-ként kell feltüntetni. Ez a kiadás a kezdeményezés végrehajtásához közvetlenül kapcsolódó informatikai platformok/eszközök újrafelhasználására/vásárlására/fejlesztésére és az azokhoz kapcsolódó beruházásokra (pl. engedélyek, tanulmányok, adattárolás stb.) felhasználandó operatív költségvetést takarja. Az e táblázatban megadott információknak összhangban kell lenniük a 4. szakaszban („Digitális vetületek”) bemutatott részletes információkkal.

Digitális és informatikai előirányzatok ÖSSZESEN	Év **2024**	Év **2025**	Év **2026**	Év **2027**	**A 2021–2027-es többéves pénzügyi keretből ÖSSZESEN**
7. FEJEZET					
Információs és kommunikációs technológiákkal kapcsolatos kiadások (szervezeti)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
7. FEJEZETI részösszeg	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
7. FEJEZETEN kívül					
Operatív programokkal kapcsolatos szakpolitikai informatikai kiadások	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
7. FEJEZETEN kívüli részösszeg	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
ÖSSZESEN	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.6. A jelenlegi többéves pénzügyi kerettel való összeegyeztethetőség

A javaslat/kezdeményezés

– ☐ teljes mértékben finanszírozható a többéves pénzügyi keret érintett fejezetén belüli átcsoportosítás révén.

– ☐ a többéves pénzügyi keret lekötetlen mozgásterének és/vagy a többéves pénzügyi keretről szóló rendeletben meghatározott különleges eszközöknek a felhasználását teszi szükségessé.

– ☐ a többéves pénzügyi keret módosítását teszi szükségessé.

3.2.7. Harmadik felek finanszírozási hozzájárulása

A javaslat/kezdeményezés

– ☐ nem irányoz elő harmadik felek általi társfinanszírozást.

– ☐ előirányoz harmadik felek általi társfinanszírozást az alábbi becslések szerint:

előirányzatok, millió EUR (három tizedesjegyig)

	2024. év	**2025**. év	**2026**. év	**2027**. év	Összesen
Tüntesse fel a társfinanszírozó szervet					
Társfinanszírozott előirányzatok ÖSSZESEN					

3.3. Becsült bevételi hatás

– ☐ A javaslatnak/kezdeményezésnek nincs pénzügyi hatása a bevételre.

– ☐ A javaslatnak/kezdeményezésnek van pénzügyi hatása:

☐ a javaslat a saját forrásokra gyakorol hatást

☐ a javaslat az egyéb bevételekre gyakorol hatást

☐ kérjük, adja meg, hogy a bevétel kiadási sorokhoz van-e rendelve

millió EUR (három tizedesjegyig)

Bevételi költségvetési sor:	Az aktuális költségvetési évben rendelkezésre álló előirányzatok	A javaslat/kezdeményezés hatása[18]			
		2024. év	**2025**. év	**2026**. év	**2027**. év
… jogcímcsoport					

A címzett bevételek esetében tüntesse fel az érintett kiadáshoz tartozó költségvetési sor(oka)t.

Egyéb megjegyzések (pl. a bevételi hatás számítására használt módszer/képlet vagy egyéb más információ).

[18] A tradicionális saját források (vámok, cukorilletékek) tekintetében nettó összeget kell megadni, amely a beszedési költségekre levont 20 %-kal csökkentett bruttó összegnek felel meg.

4. DIGITÁLIS VETÜLETEK

4.1. Digitális vonatkozású követelmények

A javaslat nem vezet be konkrét digitális követelményeket, mivel nincs szükség digitális eszközökre az uniós álláspont elfogadásához. Következésképpen az „alapértelmezetten digitális” elv nem alkalmazható, mivel a határozat nem jár közszolgáltatás nyújtásával. Míg Ukrajna uniós jogszabályokhoz való jövőbeli közelítése magában foglalhat digitális megfontolásokat Ukrajna részéről, ezek a szempontok nem tartoznak e kimutatás hatókörébe.

4.2. Adatok

4.3. Digitális megoldások

4.4. Interoperabilitási értékelés

4.5. A digitális végrehajtást támogató intézkedések